



Military users refer to this map as: SÉRIE A 751 SÉRIE MAP 42 C/4 CARTE
 Référence de cette carte: ÉDITION 2 MCE ÉDITION pour usage militaire.

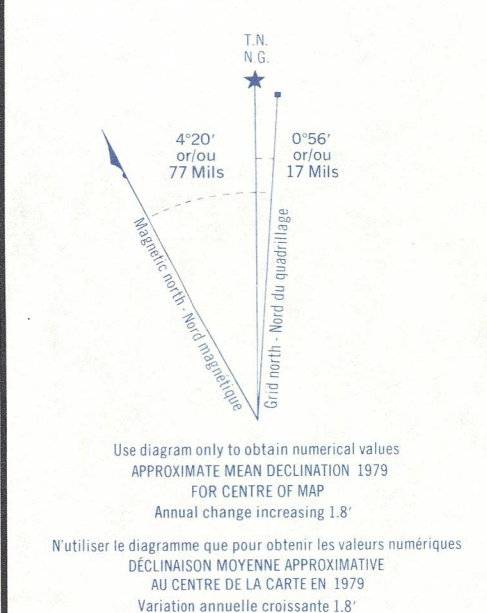
GLOSSARY GLOSSAIRE

Artfield	Terrain d'aviation
Area	Arène
C&L	Limite de ville
Customs	Douane
Ditch	Fossé
Dugout	Abri-sous-terre
Dump	Dépot
Electric Plant	Station de production
Gas	Gaz
Gas Crane	Station de pompage
Jack Yard	Ferraille
Kilo	Kilomètre
Lake	Lac
Mine Waste	Déchet de mine
Oil Well	Puits de pétrole
Park	Parc
Rail	Voie ferrée
Service Citizens Home	Station de service
Sk Area	Station de ski
String Bed	Fondrière à traverses
Surveyed Line	Ligne arpentée
Tank	Réservoir
Water	Eau
Winter Road	Chemin d'hiver

For a complete glossary see reverse side
 Pour un glossaire complet voir le verso

ABBREVIATIONS ABRÉVIATIONS

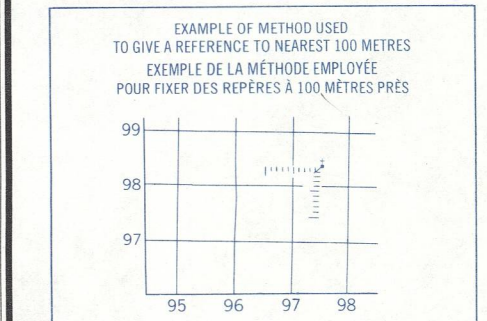
Aband.	Abandonné	Abandonné, 40
C	Canal	Canal
E	Elevator	Élévateur
F	Ferry	Traverseur
H	Home Reserve	Réserve indienne
H	Hospital	Hôpital
L	Lake	Lac
M	Micro	Micro ondes
M	Municipality	Municipalité
P	Post Office	Bureau de poste
PH	Power House	Centrale électrique
PM	Peak Canadian Mounted Police	Gendarmerie Royale Canadienne
R	Rail	Voie ferrée
Trans Sta	Transformer Station	Poste de transformation
TFL	Tree Farm Licence	Licence de sylvo-culture



**ONE THOUSAND METRE
 UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
 ZONE 16
 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
 TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR**

**GRID ZONE DESIGNATION
 DÉSIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE**

16 U	100,000 M. SQUARE IDENTIFICATION IDENTIFICATION DU CARRÉ DE 100,000 M.
EJ	FJ
6	6



**REFERENCE POINT
 POINT DE REPÈRE** CHURCH - ÉGLISE (au-dessus) (ci-dessous)

EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.
LONGITUDE EST: Note the number of the line of quadrillage immediately to the left of the point.
 Estimate tenths of a square from this line eastward to point.
 Estimate the number of divisions of the scale between this line and the regular grid line east.

NORTHING: Read number on grid line immediately below point.
LATITUDE NORTH: Note the number of the line of quadrillage immediately below the point.
 Estimate tenths of a square from this line northward to point.
 Estimate the number of divisions of the scale between this line and the regular grid line north.

GRID REFERENCE: 97 26
REPÈRE DU QUADRILLAGE: 97 26

Nearest corner grid reference 100,000 metres below 97 26.
 La prochaine référence au carré est à 100,000 mètres beneath 97 26.

TABULARY OF ADJOINING MAPS OF THE NATIONAL TOPOGRAPHIC SYSTEM

42 D/8	42 C/5	42 C/6	42 C/3
42 C/1	42 C/4	42 C/2	42 C/7
41 N/13	41 N/14	41 N/15	41 N/16

Produced by the SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES. Updated from aerial photogrammetric data in 1976. Cartes mises à jour par le Service des levés et de la cartographie, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa, en 1976. Données de base photographiques aériennes.

PUKASKWA RIVER
 THUNDER BAY DISTRICT
 ONTARIO
 Scale 1:50,000 Échelle

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS

Metres	30	20	10	0	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1000
Feet	100	50	0	0	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1000

ÉCHELLE DE CONVERSION DES ÉLEVATIONS

Mètres	30	20	10	0	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1000
Pieds	100	50	0	0	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1000

CONTOUR INTERVAL 50 FEET
 Elevations in feet above Mean Sea Level
 North American Datum 1927
 Transverse Mercator Projection

ÉCARTILLEMENT DES COURBES 15 MÈTRES
 Élévations en pieds au-dessus du niveau moyen de la mer
 Système de référence géodésique nord-américain, 1927
 Projection transverse de Mercator

Échelle par la DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES. Mise à jour de la carte de cartographie aérienne prise en 1976. Information des levés et de la cartographie, ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources, Ottawa, en 1976. Données de base photographiques aériennes.